

Alfa Romeo GIULIETTA 2010 ->

MANIGLIA APIPORTA INTERNA
INNER DOOR HANDLE
POIGNEE PORTE INTERIEURE
TÜRGRIFF INNEN, VORNE

60/181
AL60181
ZR60181
LT60181

ALGO  GROUP

LIFT TEK | ELECTRIC-LIFE | PMM | MIRAGLIO

ISTRUZIONE OPERATIVA per sostituzione Maniglia apiporta interna
FITTING INSTRUCTIONS for Inner Door Handle replacement
INSTRUCTIONS OPERATIONNELLES de remplacement Poignée porte intérieure
EINBAUANLEITUNG für den Austausch des inneren Türgriffs

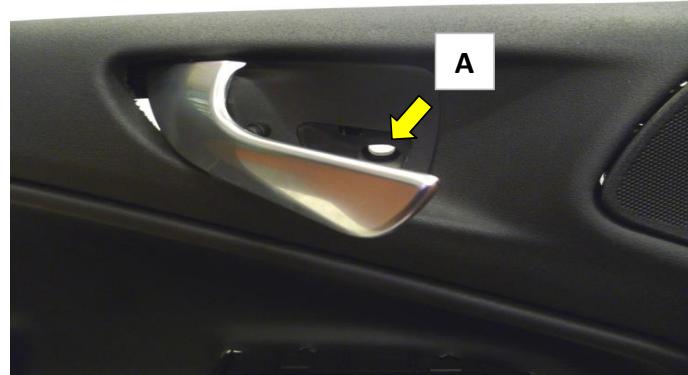
1

Svitare e rimuovere il fissaggio nel punto "A" presente sotto la leva di apertura

Unscrew and remove the clip at point "A"
located under the opening lever

Dévisser et enlever la fixation au point "A"
au dessous du levier d'ouverture

Die Fixierung (s. Punkt A) unter dem Öffnungshebel
abschrauben und entfernen.



2

Sganciare e rimuovere completamente il pannello dalla porta

Unhook and completely remove the door panel

Décrocher et enlever complètement le panneau de la porte

Türplatte lösen und komplett abnehmen

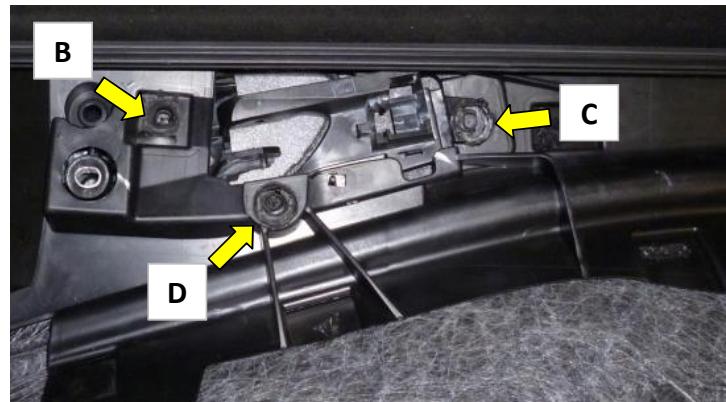
3

Asportare con utensile la chiodatura in plastica presente nei punti B - C - D prestando molta attenzione a NON DANNEGGIARE le sedi presenti sul telaio interno

Remove with a tool the riveting plastic
at points B-C-D paying attention
NOT TO DAMAGE the brackets on the inner frame

Enlever à l'aide d'un outil le plastique riveté
aux points B - C - D en faisant attention à
NE PAS ENDOMMAGER les sièges sur le châssis intérieur

Mit einem spitzen Werkzeug die Verbindungen
in den Punkten B-C-D vorsichtig abtrennen.
ACHTUNG: Darauf achten, dass die Halterungen am
inneren Rahmen dabei nicht beschädigt werden.



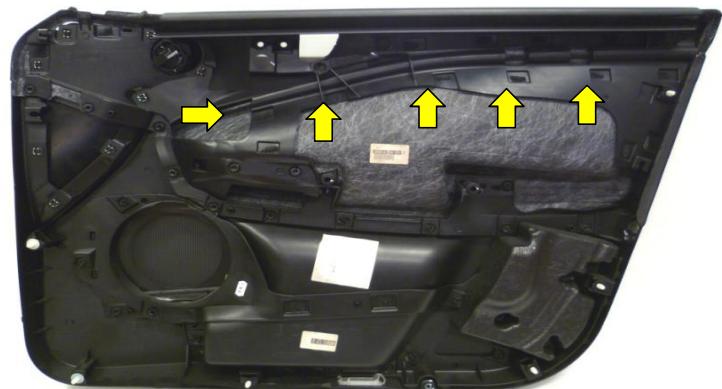
4

Scollare i punti di tenuta evidenziati in maniera da staccare l'ossatura dal rivestimento interno

Detach the sealing at the points highlighted on the instructions in order to pull the frame from the inner lining

Décoller les points de tenue marqués, de manière à détacher l'ossature du revêtement intérieur

Die Halterungspunkte (s. Pfeile in der Abb.) lösen,
um die Türträgerstruktur von der Innenverkleidung
zu trennen.



Alfa Romeo GIULIETTA 2010 ->

MANIGLIA APRIPORTA INTERNA
INNER DOOR HANDLE
POIGNEE PORTE INTERIEURE
TÜRGRIFF INNEN, VORNE

5

Sganciare il supporto, sollevare l'ossatura interna e sfilare la maniglia

Detach bracket, remove door carrier structure and remove Remove door handle

Décrocher le support, soulever l'ossature intérieure et extraire la poignée

Halterung lösen, Türträgerstruktur abnehmen und Türgriff abnehmen.



6

Inserire la maniglia da sostituire assicurandosi di averla riagganciata nei punti di tenuta

Fissare la maniglia nei precedenti punti B - C - D utilizzando colla bicomponente; procedere allo stesso modo anche per i punti di tenuta dell'ossatura evidenziati al punto (4)

Riagganciare il tirante serratura verificando il corretto funzionamento

Rimontare il pannello sulla porta e fissare la maniglia nel precedente punto "A"

Insert the new door handle, making sure it is attached to the door mounting points

Fix the door handle at points B-C-D (see Fig. 3) with double glue; do the same

also for the skeleton sealing points highlighted at point (4)

Replace the tie rod lock making sure that it works correctly

Reinstall the panel on the door and fix the handle to pint "A" (see fig.1)

Insérer la poignée à remplacer en s'assurant de l'avoir raccrochée aux points de tenue

Fixer la poignée aux points B - C - D en utilisant un adhésif bi-face; procéder de la même manière pour les points de tenue de l'ossature marqués au point (4)

Raccrocher le tige serrure en vérifiant le fonctionnement correct

Reassembler le panneau sur la porte et fixer la poignée au point "A" précédent

Neuen Türgriff einsetzen, dabei darauf achten, dass dieser wieder an den

Halterungspunkten befestigt wird.

Den Türgriff an den Punkten B-C-D (s. Abb.3) mit Doppelkleber fixieren; dasselbe bei den Halterungspunkten aus Abb. 4 durchführen.

Bowdenverschluss des Türgriffes wieder anbringen, dabei die korrekte Funktionsfähigkeit überprüfen.

Türplatte wieder an die Tür montieren und den Türgriff an Punkt A (s. Abb. 1) befestigen.